

Ausschreibung



„Freiwilligendienst – Junger Botschafter (m/w) aus Saarbrücken in Nantes“

Die Stadt Nantes sucht ab dem 1. September 2019 eine(n) „**Junge/n Botschafter/-in aus Saarbrücken in Nantes**“ im Rahmen des Programms „Deutsch-französischer Freiwilligendienst der Gebietskörperschaften“ in Partnerschaft mit der Landeshauptstadt Saarbrücken.

Für ein Jahr nehmen Sie an der Umsetzung deutsch-französischer und europäischer Austauschmaßnahmen im Bereich der Jugend, des bürgerschaftlichen Engagements und der Kultur (Fotografie, Film, Musik, Austausch von Bürgern) teil. Sie sammeln dabei konkrete Erfahrungen und erwerben Kompetenzen und Know-how und bringen Ihr europäisches bürgerschaftliches Engagement ein.

Das Projekt wird im Rahmen der Städtepartnerschaft zwischen Nantes und Saarbrücken durchgeführt, die die Begegnungen von Bürgerinnen und Bürgern und insbesondere junger Menschen zum Ziel hat.

In einem europäisch geprägten Umfeld stehen Sie in direktem Kontakt zu vielen Jugendlichen und aktiven Vereinen und Organisationen der Jugend- und Europaarbeit. Gleichzeitig haben Sie die Gelegenheit, Ihre Stadt bei kulturellen Veranstaltungen zu repräsentieren.

Ihre Aufgaben:

- Mitarbeit an der Organisation von Veranstaltungen und Aktionen zur Sensibilisierung junger Zielgruppen zum Thema Europa, insbesondere in Zusammenarbeit mit Nantes und Frankreich
- Begleitung und Vernetzung der Akteure, Bürgerinnen und Bürger und insbesondere junger Menschen bei der Entwicklung von gemeinsamen Projekten mit Saarbrücken (Vereine, schulische Einrichtungen etc.) oder Unterstützung bei individuellen Anfragen (z.B.. Unterstützung bei der Suche nach Praktikumsstellen)
- Verbreitung von aktuellen Informationen aus Saarbrücken in Nantes und Teilnahme am institutionellen Austausch der Partnerstädte (Empfänge, Betreuung von Delegationen etc.)

Ihr Profil:

- Sie erfüllen die Altersbedingungen für den französischen Freiwilligendienst (18 bis 25 Jahre)
- Sie verfügen über sehr gute Französischkenntnisse in Wort und Schrift (mindestens Niveau B2)
- Sie kennen sich in Saarbrücken und Umgebung bestens aus
- Sie verfügen über gute Kommunikationsfähigkeiten und sind kontaktfreudig
- Sie sind ein Teamplayer
- Es ist Ihnen ein persönliches Anliegen, Projekte mit jungen Menschen zu begleiten
- Eine Jugendleiter-Card (JuLeiCa) wäre von großem Vorteil

Wir bieten Ihnen:

- Dauer des Einsatzes: 1 Jahr, Arbeitszeit von 35 Stunden/Woche. Einsätze z.T. abends und an Wochenenden (unter Anrechnung der Stunden)
- Vergütung des französischen Freiwilligendienstes: 580,55 € pro Monat
- Zusätzliche Unterstützung für eine Wohnung: 200 € pro Monat + Hilfen des franz. Staates
- Einsatzort: Nantes
- Schulungen: Das Deutsch-Französische Jugendwerk bietet mehrere verpflichtende Seminare außerhalb von Nantes an (Dauer: insgesamt 1 Monat; die Kosten werden übernommen)

Interessierte Personen richten bitte **per Mail bis zum 5. April 2019** ihre Bewerbungsunterlagen in deutscher und französischer Sprache (Anschreiben und Lebenslauf/Europass) an folgende Adresse: Madame le Maire de Nantes, international@nantesmetropole.fr

Auskunft in Saarbrücken erteilt: heike.bornholdt-fried@saarbruecken.de

Programm der Stadt Nantes, der Landeshauptstadt Saarbrücken, der Französischen Sektion des RGRE (AFCCRE) und des Deutsch-Französischen Kulturzentrums in Nantes in Zusammenarbeit mit der Nationalen französischen Agentur für den Freiwilligendienst und dem Deutsch-Französischen Jugendwerk (DFJW).



Avis de recrutement

« Service civique – Jeune Ambassadeur de Sarrebruck à Nantes »

La Ville de Nantes recherche à compter du 1^{er} septembre 2019 un(e) « Jeune Ambassadeur/Ambassadrice » de Sarrebruck à Nantes dans le cadre d'un Service civique, en partenariat avec la Ville de Sarrebruck et le Centre Culturel Franco-Allemand de Nantes.



Durant un an, vous participerez à la mise en place d'échanges franco-allemands et européens dans le champ de la jeunesse, de la citoyenneté et de la culture (photo, cinéma, musiques, échanges citoyens, etc.). Une expérience concrète qui vous donnera l'opportunité d'acquérir des compétences et des savoir-faire tout en prenant conscience de votre citoyenneté européenne.

Le projet s'inscrit dans le cadre du jumelage entre Nantes et Sarrebruck dont l'objet principal est de favoriser les échanges entre citoyens, et notamment les jeunes.

Au sein d'un environnement européen, vous serez en contact direct avec de nombreux jeunes, des associations actives dans le champ de la jeunesse et des questions européennes, et vous aurez l'opportunité de représenter votre ville lors d'animations culturelles.

Principales missions :

- Participer à la mise en place d'événements et actions de sensibilisation sur l'Europe à destination des publics jeunes, et en particulier avec Sarrebruck et l'Allemagne.
- Accompagner et mettre en relation les acteurs, citoyens, et notamment les jeunes qui souhaitent développer avec Sarrebruck des projets collectifs (associations, établissements scolaires, etc.) ou individuels (Aide à la recherche de stages, de structures d'accueil, etc.)
- Partager l'actualité de Sarrebruck à Nantes et participer aux échanges institutionnels entre villes jumelles (Accueils protocolaires, délégations, etc.)

Votre profil :

- Vous répondez aux critères du Service Civique français (18 à 25 ans)
- Vous disposez d'une bonne maîtrise du français (écrit et oral, B2 minimum)
- Vous connaissez très bien la ville de Sarrebruck et sa région
- Vous disposez de bonnes compétences relationnelles
- L'aptitude à travailler en équipe fait partie de vos atouts
- Vous êtes motivé(e) par l'accompagnement de projets avec un public jeune
- Avoir sa JuLeica (Jugendleiter-Card) serait un grand plus

Conditions :

- Durée de la mission : 1 an . 35 heures/semaine. Mobilisation certains soirs et week-ends (avec récupération des heures)
- Indemnités du Service Civique : 580,55 euros
- Indemnité complémentaire de logement : 200 euros + aides de l'État français
- Lieu de la mission : Nantes
- Formation : Plusieurs formations obligatoires seront proposées par l'OFAJ à l'extérieur de Nantes (un mois au total, frais pris en charge)

Les personnes intéressées sont priées d'adresser un CV ([Modèle Europass](#)) et une lettre de motivation, en français et allemand, **par mail avant le 5 avril 2019** à l'attention de Madame le Maire de Nantes, à l'adresse suivante : international@nantesmetropole.fr

Informations complémentaires à Sarrebruck : HEIKE.BORNHOLDT-FRIED@saarbruecken.de

Programme coordonné par la Ville de Nantes, la Ville de Sarrebruck, l'AFCCRE et le Centre Culturel Franco-Allemand en partenariat avec l'Agence Nationale du Service Civique et l'Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ).

